



Maîtrisez **iD<sub>4</sub>**  
Bubendorff  
en 8 pages  
seulement



Nous allons vous étonner en restant simple !  
C'est sûr !

# BUBENDORFF

LE VOLET SOLAIRE INFATIGABLE

MONO **iD<sub>4</sub>**

MONO ITE **iD<sub>4</sub>**

TRADI **iD<sub>4</sub>**

ZIP **iD<sub>4</sub>**



## MONO - TRADI - ZIP

### ● Simple à métrer

Des abaques clairs en lecture directe pour faciliter le métrage.

### ● Simple à commander

Un bon de commande unique à tous les produits pour faciliter la commande.

### ● Simple à programmer

Une seule page pour toute la programmation des volets radio Bubendorff.

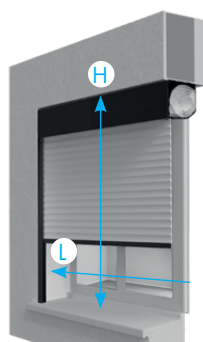
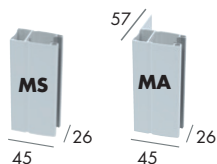


## 1 IMPLANTATIONS

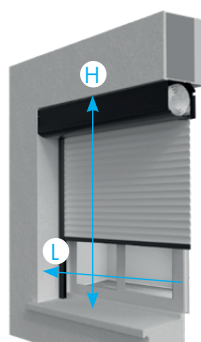
### POSE SOUS LINTEAU

$$LA = L_{\text{mini}} - 3 \text{ mm}$$

$$HB = H_{\text{mini}} - 5 \text{ mm}$$



Enroulement **intérieur**  
Implantation **N°1** : coulisse MA  
et caisson 2x20°

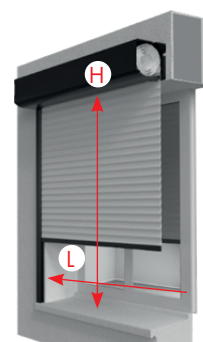


Enroulement **extérieur**  
Implantation **N°2** : coulisse MA  
Implantation **N°3** : coulisse MS

### POSE EN FAÇADE

$$LA = L_{\text{maxi}} + 90 \text{ mm}$$

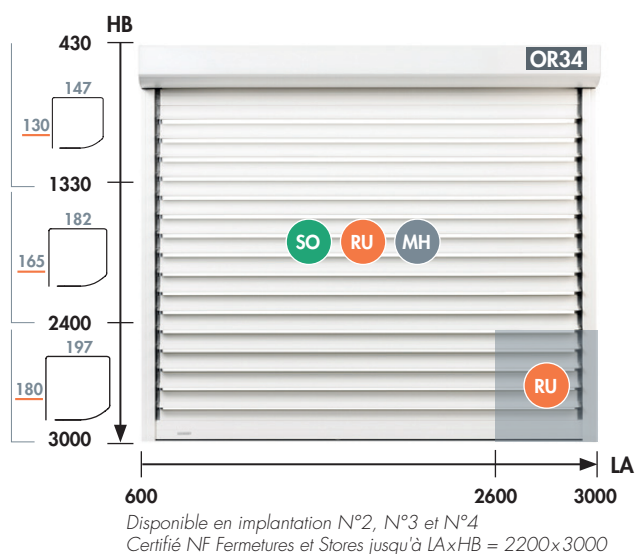
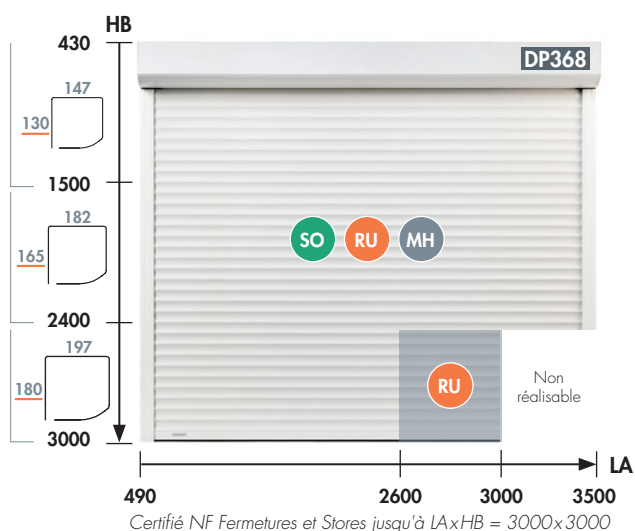
$$HB = H_{\text{maxi}} + \text{hauteur du caisson}$$



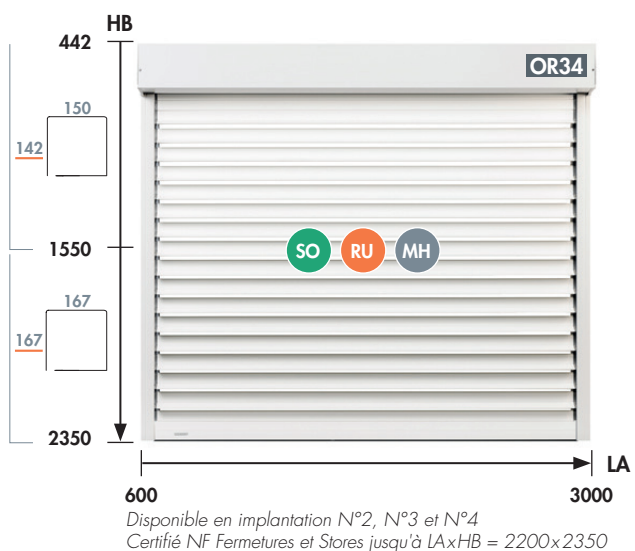
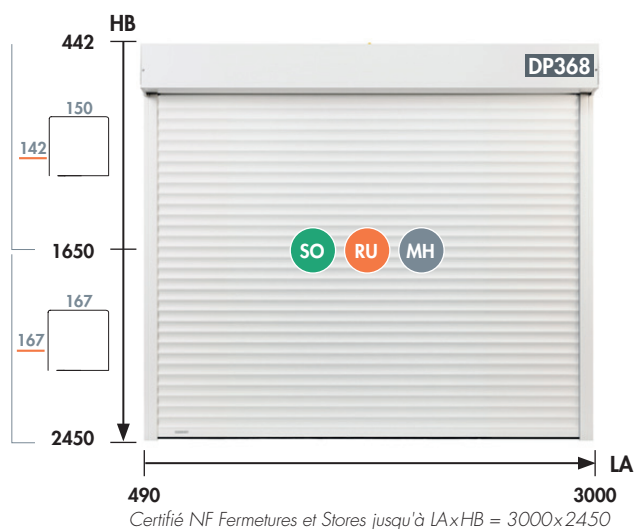
Enroulement **extérieur**  
Implantation **N°4** : coulisse MS  
perçage de face

## 2 LIMITES DIMENSIONNELLES

### MONO ID<sub>4</sub>



### MONO ITE ID<sub>4</sub>



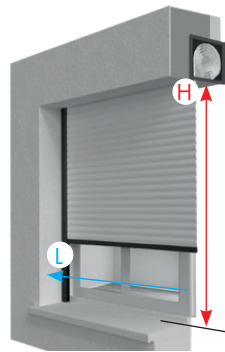
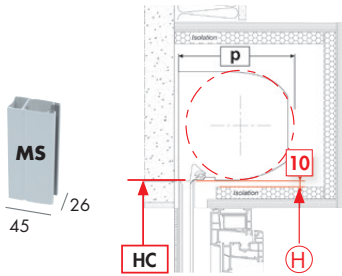
# TRADI ID4

## 1 IMPLANTATIONS

DANS CAISSON MENUISÉ

$$LA = L_{\text{mini}}$$

$$HC = H_{\text{maxi}} + 10 \text{ mm}$$



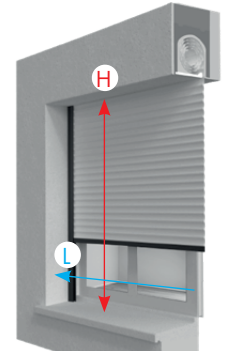
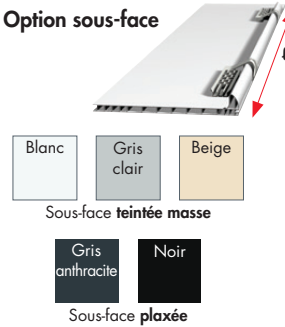
**Enroulement intérieur**  
Implantation N°1 : perçage tableau  
Implantation N°9 : perçage de face

DANS CAISSON TITAN

$$LA = L_{\text{mini}}$$

$$HC = H_{\text{maxi}} + 30 \text{ mm}$$

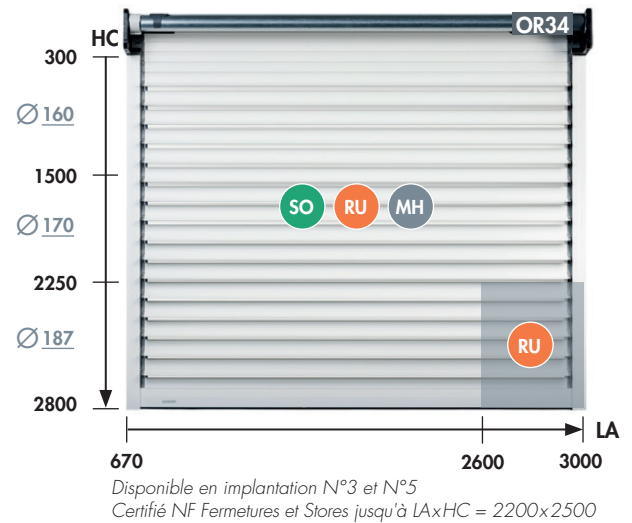
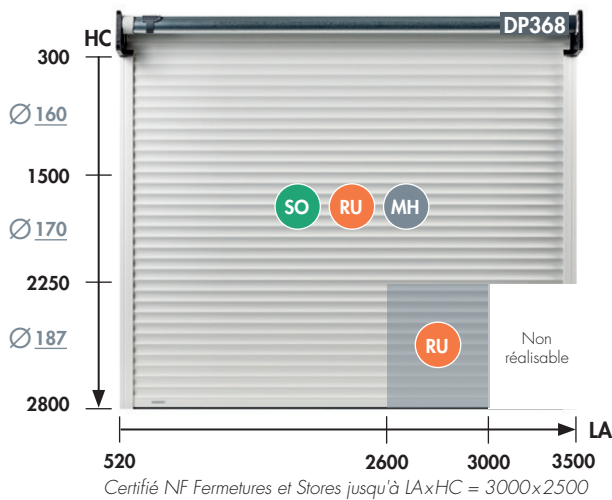
Option sous-face



**Enroulement extérieur**  
Implantation N°3 : perçage tableau  
Implantation N°5 : perçage de face

## 2 LIMITES DIMENSIONNELLES

ØXXX : diamètres d'enroulement maximum



# ZIP ID4



## 1 IMPLANTATIONS

POSE SOUS LINTEAU

$$LA = L_{\text{mini}} - 3 \text{ mm}$$

$$HB = H_{\text{mini}} - 5 \text{ mm}$$

POSE EN FAÇADE

$$LA = L_{\text{maxi}} + 80 \text{ mm}$$

$$HB = H_{\text{maxi}} + 106 \text{ mm}$$



Caisson profilé ou filé

**Pose sous linteau**  
Enroulement extérieur  
Implantation N°3 : perçage en fond

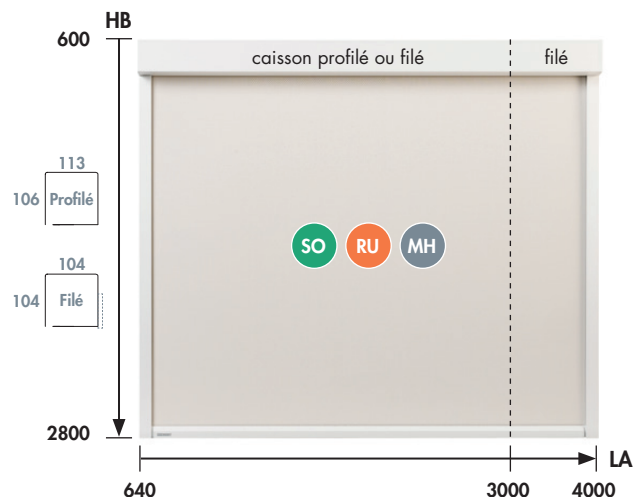
**Pose en façade**  
Enroulement extérieur  
Implantation N°4 : perçage de face

Caisson filé

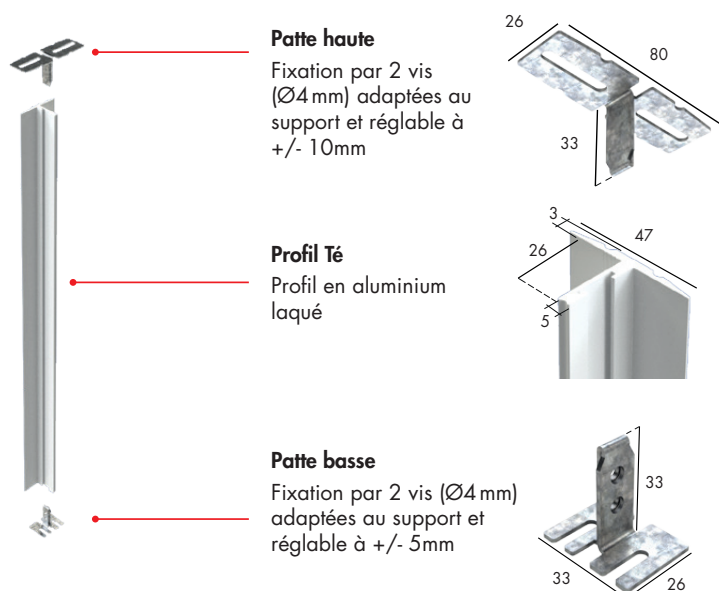
**Pose sous linteau**  
Enroulement intérieur  
Implantation N°1 : perçage en fond

Schémas d'implantation : voir implantations MONO

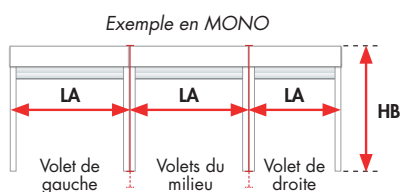
## 2 LIMITES DIMENSIONNELLES



## MULTIsystem®



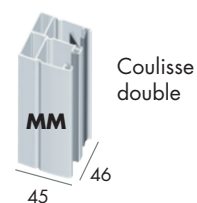
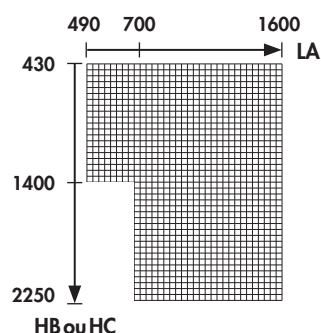
### PRISE DE COTES VU DE L'INTÉRIEUR



## MOUSTIQUAIRE INTÉGRÉE

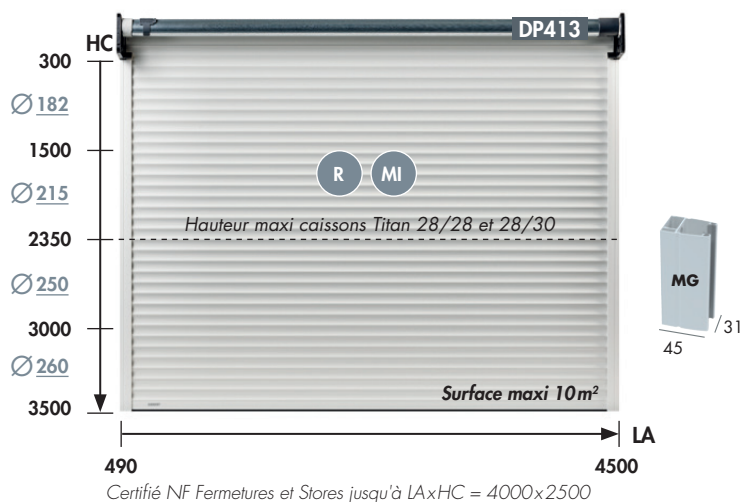
### MONO & MONO ITE

### TRADI



Option disponible en implantation N°3 avec tabliers DP368 et OR34.

## TRADI ID<sub>4</sub> AVEC LAME DP413



### MOTORISATIONS DISPONIBLES

- R** Moteur radio, protocole Bubendorff avec câble 2 fils - Long. utile : 1,5m. Branchement idem moteur RU
- MI** Moteur filaire Bubendorff avec câble 4 fils - Long. utile : 1,5m. Branchement idem moteur MH

### TEINTES DISPONIBLES

12 teintes tablier du nuancier standard (voir Guide de Vente).

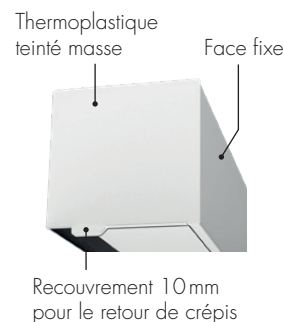
## CAISSON MONO ITE ID<sub>4</sub>

### EMBOUTS DE CAISSON

#### TEINTES

|       |                 |
|-------|-----------------|
| Blanc | Gris anthracite |
| 100   | 117             |

- Embout teinte 100**  
> associés aux teintes encadrement 100, 105, 225, 9001, 9010 et 1015
- Embout teinte 117**  
> associés aux autres teintes encadrement



### CORNIÈRE & CAISSON ENDUISABLE

Disponible en implantation N°2, N°3 et N°4

**3 versions de caissons** : carré simple **ou** carré + cornière **ou** carré + cornière + face enduisable



En cas de manœuvre SO, panneau PV déporté obligatoire

# MOTORISATIONS

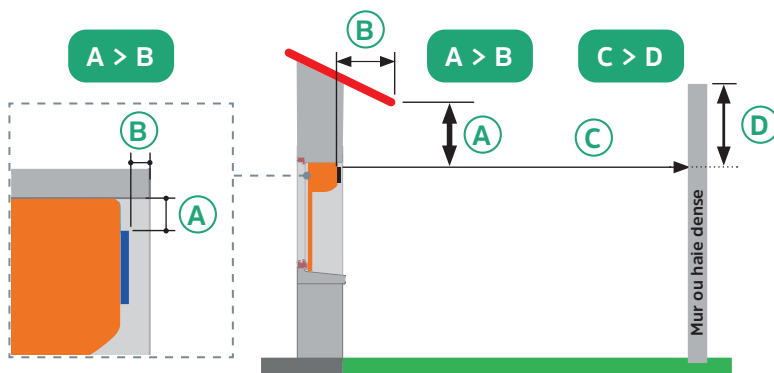
## SO Moteur solaire



**BUBENDORFF**  
Câble 2 fils - Long. utile : 1 m en Tradi  
Temps de stockage maximum : 9 mois

Lorsque les conditions ne peuvent être remplies, l'option panneau solaire déporté de 3 mètres est obligatoire.

## CONSIGNES D'IMPLANTATION

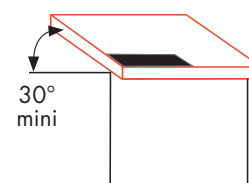
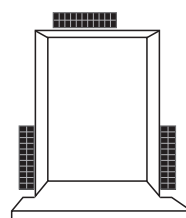


## OPTION PANNEAU SOLAIRE DÉPORTÉ

- Ne pas mettre le panneau sur un appui de fenêtre
- Ne pas recouper ni prolonger le câble
- Longueur de câble : 3 mètres



Version panneau déporté  
+ support mural + câble 3 m

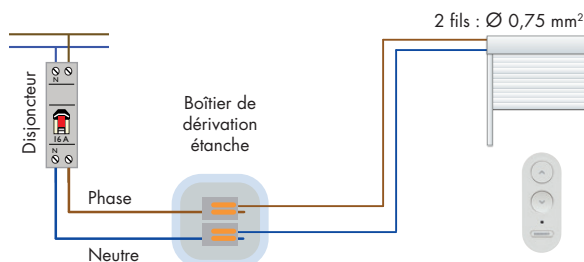


Support mural fixe en option

## RU Moteur radio universel



**BUBENDORFF** | **zigbee**  
Câble 2 fils - Long. utile : 1,5 m / Option 5 m



Support mural fixe en option

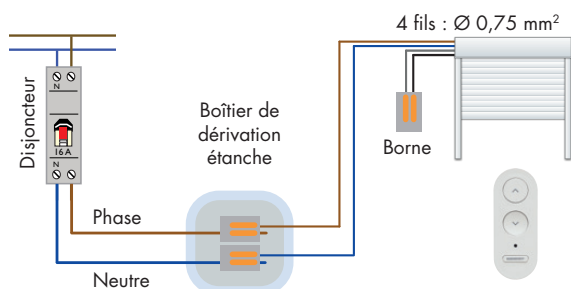
**legrand** | **Netatmo** | **DELTA DORE** | **energeasyconnect** de REXEL | **Hexa CONNECT** | mais aussi ALEXA, IKEA ...

## MH Moteur hybride

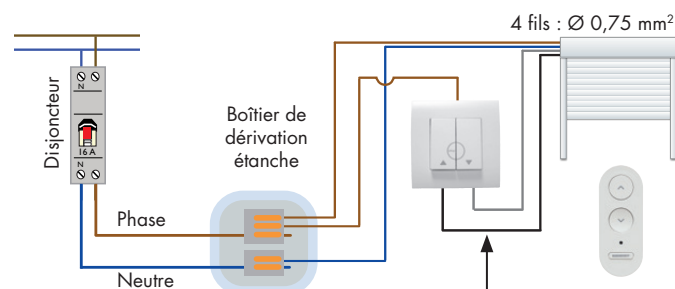


Câble 4 fils - Long. utile : 1,5 m / Option 5 m  
Temps de stockage maximum : 18 mois

### En commande radio seule



### En commande radio et filaire avec inverseur à position fixe ou momentanée



Fils noir et gris : montée/descente  
À inverser pour changer le sens de rotation

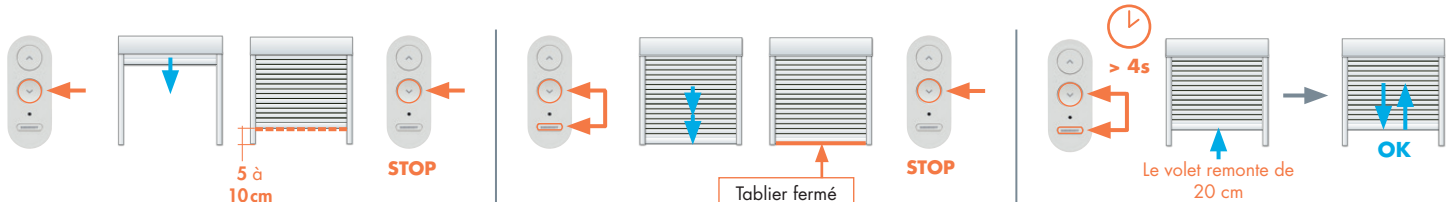
# PROGRAMMATION

En orange : action utilisateur / en bleu : réaction du produit  
Actions à effectuer sur l'émetteur principal, sauf précision contraire

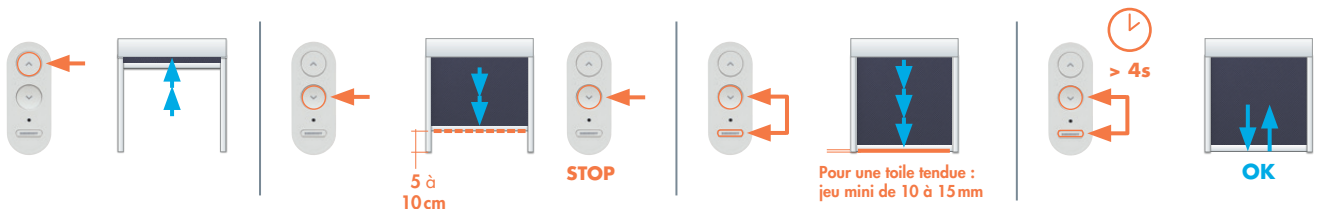
## MISE EN SERVICE (OBLIGATOIRE)



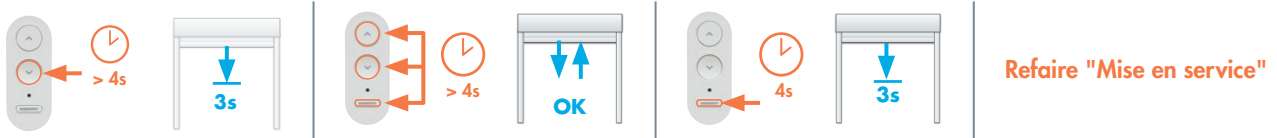
- SPÉCIFICITÉ **TABLIER OR34** : Réglage de la position fermée



- SPÉCIFICITÉ **ZIP ID4** : Réglage de la butée basse

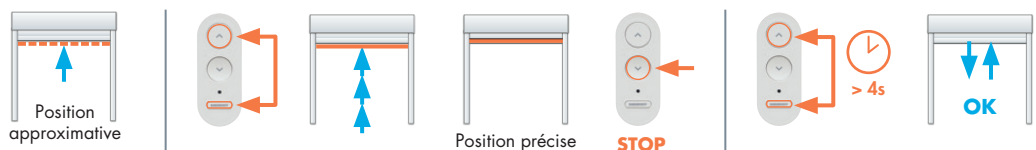


## RÉINITIALISER LES BUTÉES

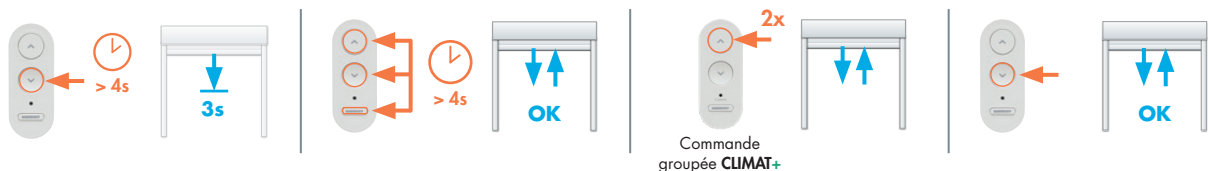


## MODIFICATION DE LA BUTÉE HAUTE

Monter le volet un peu en dessous de la position souhaitée



## AJOUTER/SUPPRIMER UNE COMMANDE GROUPEE CLIMAT+



## POSITION PRÉFÉRENTIELLE

Si LED verte, passer d'abord en LED rouge par appui de 4s sur **BUBENDORFF**

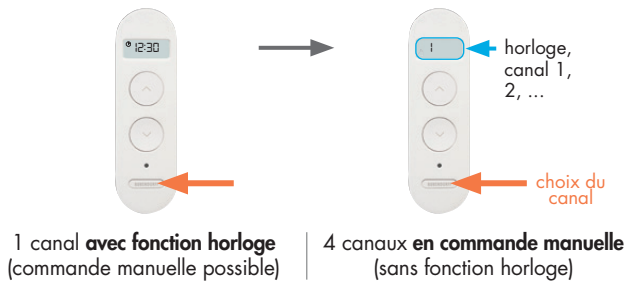


## SUPPRIMER TOUTES LES COMMANDES SUPPLÉMENTAIRES



## ● COMMANDE 4 CANAUX + HORLOGE

### CHOIX DU CANAL



### ACTIVATION / DÉSACTIVATION DE L'HORLOGE

#### MODE AUTOMATIQUE

Ouverture/fermeture des volets du groupe "horloge" aux heures définies + ouverture/fermeture manuelles des 4 canaux.

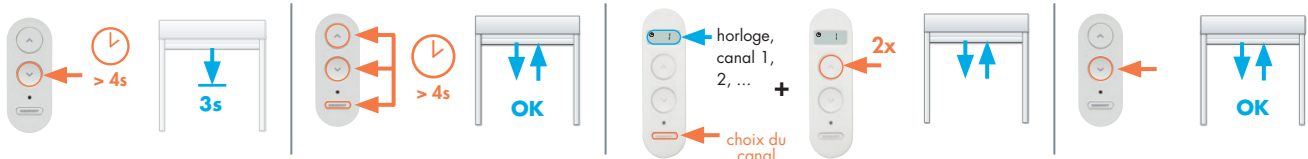


#### MODE MANUEL

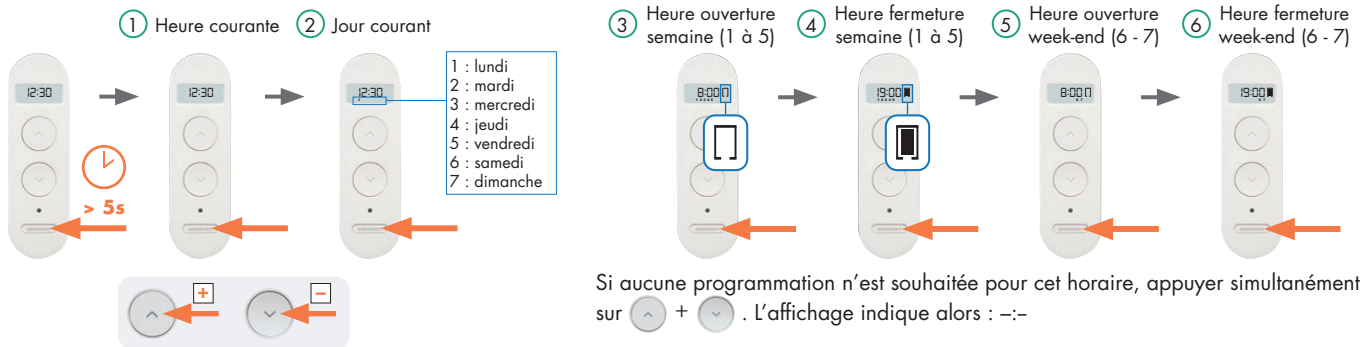
Ouverture/fermeture manuelle des 4 canaux.



### AJOUTER/SUPPRIMER UN VOLET À UN CANAL (HORLOGE OU MANUEL)



### PROGRAMMATION DE L'HORLOGE

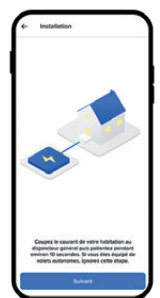


## ● IDIAMANT WITH NETATMO

### MISE EN SERVICE



Si le voyant lumineux du module ne clignote pas, appuyer sur son bouton pendant environ 5 secondes jusqu'à ce qu'il clignote.



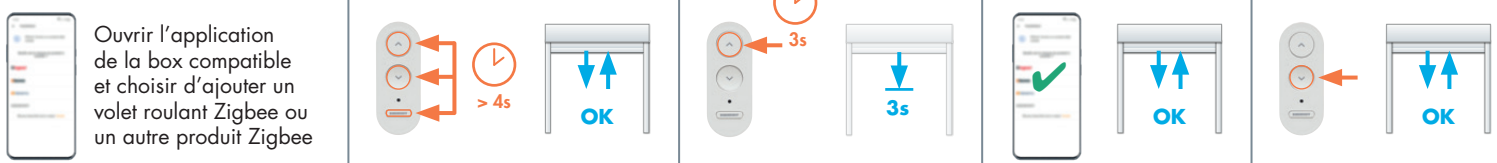
Home + Control

#### • Finalisation de l'installation par l'utilisateur

Télécharger l'application Home + Control de Legrand **sur le smartphone de l'utilisateur** qui sera guidé pas à pas par l'application.



## ● ZIGBEE RU Procédure d'appairage identique quelle que soit la box compatible zigbee



## Bon de commande

N° compte client : \_\_\_\_\_

Réf. chantier : \_\_\_\_\_

Livraison différée : \_\_\_\_\_ Date mise en service : \_\_\_\_\_

☐ Livraison en J+8 ouvrés  
(Mono & Tradi, DP368, teinte 100 ou 117)

☐ Transport par porteur

Date : \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_

Signature / cachet

| MONO iD <sub>4</sub>                                           | MONO ITE iD <sub>4</sub>                                                                                                    | TRADI iD <sub>4</sub>    | ZIP iD <sub>4</sub>                                               |
|----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> 20°<br><input type="checkbox"/> 2x20° | <input type="checkbox"/> Standard<br><input type="checkbox"/> Option cornière<br><input type="checkbox"/> Option enduisable | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> profilé<br><input type="checkbox"/> filé |

| Teintes | Tablier / Toile |  |
|---------|-----------------|--|
|         | Encadrement     |  |

| Options | CLIMAT+ (4 maxi) <input type="checkbox"/>   |
|---------|---------------------------------------------|
|         | Horloge 4 canaux <input type="checkbox"/>   |
|         | iDiamant <input type="checkbox"/>           |
|         | Support mural fixe <input type="checkbox"/> |

| Pack SAV | 5 ans <input type="checkbox"/>                    |
|----------|---------------------------------------------------|
|          | 7 ans <input type="checkbox"/>                    |
|          | 10 ans <input type="checkbox"/>                   |
|          | Inverseur moteur filaire <input type="checkbox"/> |

Côtés gauche ou droit : toujours vus de l'intérieur - Mesures : exprimées en mm - Tolérances de fabrication : 0/-3 mm

|                                         |                                                        | A                        | B                        | C                        | D                        | E                        | F                        |
|-----------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Repère                                  | Désignation                                            |                          |                          |                          |                          |                          |                          |
|                                         | Nombre de produits                                     |                          |                          |                          |                          |                          |                          |
| Dimensions                              | Largeur (LA en mm)                                     |                          |                          |                          |                          |                          |                          |
|                                         | Hauteur (HB : Mono, Mono ITE & Zip. HC : Tradi. En mm) |                          |                          |                          |                          |                          |                          |
| Autres tabliers                         | OR34 (lames orientables)                               | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | DP413 (lames ajourables 45x13)                         | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Implantation                            | N°1 (enroulement intérieur)                            | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | N°2 (enroulement extérieur)                            | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | N°3 (enroulement extérieur en pose tableau)            | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | N°4 (enroulement extérieur en pose façade)             | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | N°5 (Tradi enroulement extérieur en pose de face)      | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | N°9 (Tradi enroulement intérieur en pose de face)      | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Type de manœuvre                        | SO (solaire avec panneau intégré - Tradi câble 1m)     | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | SO déporté (solaire avec câble 3m)                     | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | RU (radio universel - Bubendorff et Zigbee 3.0)        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | MH (hybride radio et filaire)                          | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | R (radio pour DP413)                                   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | MI (filaire sans inverseur pour DP413)                 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | Option câble de 5m (MH ou RU)                          | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Côté de manœuvre                        | Gauche en vue de l'intérieur (sauf SO)                 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | Droite en vue de l'intérieur (sauf SO)                 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| MULTIsystem®                            | Gauche (vu de l'intérieur)                             | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | Milieu (vu de l'intérieur)                             | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | Droite (vu de l'intérieur)                             | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| MONO, TRADI et MONO ITE                 | Taille caisson 165 en MONO et 167 en MONO ITE          | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | Taille caisson 180 en MONO                             | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | Moustiquaire intégrée (Implantation N°3)               | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Sous-face pour TRADI dans caisson Titan | Largeur sous-face                                      |                          |                          |                          |                          |                          |                          |
|                                         | Couleur sous-face                                      |                          |                          |                          |                          |                          |                          |
|                                         | Type de caisson Titan 28x28 ou 28x30                   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|                                         | Type de caisson Titan 30x30                            | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

☐ J'ai lu et accepté les CGV Bubendorff qui m'ont été remises (disponibles sur l'Espace Professionnel Bubendorff).